



Brüsszel, 2021. november 3.
(OR. en)

13195/21

COH 58
CADREFIN 441
POLGEN 178
ECOFIN 1023
ENV 773
TRANS 621
PECHE 390
JAI 1125
ENER 444
MI 771
MAR 196
COMPET 736
AGRI 505
SUSTDEV 136
RECH 466

FELJEGYZÉS

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága/a Tanács
Tárgy:	San Marino Köztársaság felvétele az Európai Unió adriai- és jón-tengeri régióra vonatkozó stratégiája (EUSAIR) keretébe – <i>Elfogadás</i>

1. Az Európai Unió adriai- és jón-tengeri régióra vonatkozó stratégiájában (EUSAIR) részt vevő négy uniós tagállam (Horvátország, Görögország, Olaszország és Szlovénia) a 2021. június 15-én kelt levelében felkérte az Európai Unió Tanácsának portugál elnökségét, hogy indítsa meg a San Marino Köztársaságnak az Európai Unió adriai- és jón-tengeri régióra vonatkozó stratégiája (EUSAIR) keretébe történő felvételét célzó tanácsi eljárást¹.

¹ WK 11076/21.

2. A strukturális intézkedésekkel és a legkülső régiókkal foglalkozó munkacsoport a 2021. szeptember 30-i ülésén megvizsgálta a San Marino Köztársaságnak az EUSAIR-be való felvételéről szóló elnökségi következtetéstervezetet². A delegációk jóváhagyták az e feljegyzés mellékletében szereplő tanácsi következtetéstervezetet.
 3. Felkérjük az Állandó Képviselők Bizottságát, hogy javasolja a Tanácsnak az e feljegyzés mellékletében foglalt tanácsi következtetések jóváhagyását.
-

² WK 11150/21.

Tervezet

A Tanács következtetései a San Marino Köztársaságnak az Európai Unió adriai- és jón-tengeri régióra vonatkozó stratégiája (EUSAIR) keretében történő felvételéről

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

1. EMLÉKEZTETVE a 2014. szeptember 29-i tanácsi következtetésekre¹, amelyben a Tanács a Bizottság 2014. június 17-i közleménye² alapján jóváhagyta az Európai Unió adriai- és jón-tengeri régióra vonatkozó stratégiáját (EUSAIR);
2. FIGYELEMBE VÉVE a 2021. május 11-i Izolai Nyilatkozatot, amelyben az AIC/ EUSAIR miniszteri ülés résztvevői pozitívan reagáltak a San Marino Köztársaság arra vonatkozó kérelmére, hogy az adriai- és jón-tengeri régióra vonatkozó uniós stratégia tizedik részt vevő országává válhasson, egyúttal pedig felkérték az Európai Unió Tanácsát, hogy tegye meg az ahhoz szükséges lépéseket, hogy San Marino beléphessen az EUSAIR keretében;
3. FIGYELEMBE VÉVE az Európai Unió adriai- és jón-tengeri régióra vonatkozó stratégiájában (EUSAIR) részt vevő négy uniós tagállam (Horvátország, Görögország, Olaszország és Szlovénia) 2021. június 15-én kelt levelét, amelyben felkérték az Európai Unió Tanácsának portugál elnökségét, hogy indítsa meg a San Marino Köztársaságnak az Európai Unió adriai- és jón-tengeri régióra vonatkozó stratégiája (EUSAIR) keretében történő felvételét célzó tanácsi eljárást, és NYUGTÁZVA a portugál elnökség 2021. június 28-i válaszát;
 - A. ÜDVÖZLI és ELFOGADJA az Európai Unió adriai- és jón-tengeri régióra vonatkozó stratégiájában részt vevő országok arra irányuló kérését, hogy a San Marino Köztársaság beléphessen az EUSAIR keretében;
 - B. FELKÉRI a Bizottságot, hogy tegye meg az ahhoz szükséges lépéseket, hogy San Marino beléphessen az EUSAIR keretében, és nyújtsa be a Tanácsnak a stratégia ennek megfelelően módosított szövegét.

¹ 13503/14.

² 10675/14.